

**EN** This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Italy). The manufacturer declares that the Personal Protective Equipment (PPE) described in the table:

- are in conformity with the provisions of the Regulation EU 2016/425 and the harmonized standard **EN 143:2000 + A1:2006**,
- are identical to the PPE that is subject of the EU type certificate n° **UE/659/2021/1437** issued by CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warsaw - Poland), notified body No. 1473,
- are subject to the procedure set out in Annex VII (module C2) of the EU 2016/425 Regulation, under the control of CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warsaw - Poland), notified body No. 1473.

**FR** La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Italie). Le fabricant déclare que les Équipements de Protection Individuelle (EPI) décrits dans le tableau:

- sont conformes aux dispositions du règlement UE 2016/425 et à la norme en vigueur **EN 143:2000 + A1:2006**,
- sont identiques à l'objet EPI du certificat de l'UE du type n° **UE/659/2021/1437** délivré par CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsovie - Pologne), organisme notifié n° 1473,
- sont soumis à la procédure décrite à l'Annexe VII (module C2) du règlement UE 2016/425, sous le contrôle de CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsovie - Pologne), organisme notifié n° 1473.

**BG** Това декларация за съответствие се издава под изключителната отговорност на производителя: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Кормано МИ - Италия). Производителят декларира, че средствата за индивидуална защита (СИЗ), описани в таблицата:

- отговарят на разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/425 и на хармонизирания стандарт **EN 143:2000 + A1:2006**,
- са идентични със СИЗ, които са предмет на сертификат за тип ЕС No **UE/659/2021/1437**, издаден от CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Варшава - Полша), нотифициран орган No 1473,
- подлежат на процедурата, предвидена в Приложение VII (модул C2) към Регламент (ЕС) 2016/425, под контрола на CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Варшава - Полша), нотифициран орган No 1473.

**EE** Käesolev vastavusdeklaratsioon antakse tootja ainuvastutuse: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Itaalia). Tootja kinnitab, et tabelis kirjeldatud isikukaitsevahendid (IKV):

- vastavad määruse (EL) 2016/425 sätetele ja harmoniseeritud standardile **EN 143:2000 + A1:2006**,
- on identsed IKV-dega, mis on ELi tüübihindamise sertifikaadi nr **UE/659/2021/1437** objekt, mille on välja andnud CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varssavi - Poola), teavitatud asutus nr 1473,
- on määruse (EL) 2016/425 lisa VII (moodul C2) kohase menetluse alusel CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varssavi - Poola), teavitatud asutus nr 1473, kontrolli all.

**IT** La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Italia). Il fabbricante dichiara che i Dispositivi di Protezione Individuale (DPI) descritti in tabella:

- sono conformi alle disposizioni del Regolamento EU 2016/425 e alla norma armonizzata **EN 143:2000 + A1:2006**,
- sono identici al DPI oggetto del certificato UE di tipo n° **UE/659/2021/1437** rilasciato da CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsavia - Polonia), organismo notificato n° 1473,
- sono sottoposti alla procedura prevista all'Allegato VII (modulo C2) del regolamento EU 2016/425, sotto il controllo di CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsavia - Polonia), organismo notificato n° 1473.

**DE** Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Italien). Der Hersteller erklärt, dass die in der Tabelle beschriebene persönliche Schutzausrüstung (PSA):

- der Verordnung EU 2016/425 und dem harmonisierten **EN 143:2000 + A1:2006** entspricht,
- identisch zu der persönliche Schutzausrüstung (PSA) des von dem notifizierten Stelle N. 1473 (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warschau - Polen) CIOP-PIB, erlassenen EU-Zertifikates N. **UE/659/2021/1437** ist,
- das vom notifizierten Stelle N. 1473 (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warschau - Polen) CIOP-PIB, kontrollierten Verfahren der Verordnung 2016/425 - Anlage N. VII (Modul C2) erfüllt.

**CZ** Toto prohlášení o shodě je vydáno na výhradní odpovědnost výrobce: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Itálie). Výrobce prohlašuje, že osobní ochranné prostředky (OOP), popsané v tabulce:

- jsou v souladu s ustanoveními nařízení EU 2016/425 a harmonizovanou normou **EN 143:2000 + A1:2006**,
- jsou totožné s OOP, které jsou předmětem certifikátu EU o přezkoušení typu č. **UE/659/2021/1437** vydaného společností CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Polsko), oznámeným subjektem č. 1473,
- podléhají postupu stanovenému v příloze VII (modul C2) nařízení EU 2016/425, pod dohledem společnosti CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Polsko), oznámený subjekt č. 1473.

**FI** Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus annetaan valmistajan yksinomaisella vastuulla: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Italia). Valmistaja vakuuttaa, että taulukossa kuvatut henkilönsuojaimet (PPE):

- ovat EU:n asetuksen 2016/425 säännösten ja yhdenmukaisesti standardin **EN 143:2000 + A1:2006** mukaisia,
- ovat identtisiä PPE:n kanssa, joka on EU-tyyppitarkastustodistuksen nro **UE/659/2021/1437** kohteena, jonka on myöntänyt CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsova - Puola), ilmoitettu laitos nro 1473,
- ovat EU:n asetuksen 2016/425 liitteessä VII (moduuli C2) säädetyn menettelyn mukaisia CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsova - Puola), ilmoitettu laitos nro 1473, valvonnassa.

**ES** La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Italia). El fabricante declara que los Equipos de Protección Individual (EPI) descritos en la tabla:

- están en conformidad con las disposiciones del Reglamento UE 2016/425 y la norma armonizada **EN 143:2000 + A1:2006**,
- son idénticos al EPI que está sujeto al certificado de tipo UE n° **UE/659/2021/1437** emitido por CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsovia - Polonia), organismo notificado No. 1473,
- están sujetos al procedimiento establecido en el Anexo VII (módulo C2) del Reglamento UE 2016/425, bajo el control de CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsovia - Polonia), organismo notificado No. 1473.

**NL** Deze conformiteitsverklaring wordt op eigen verantwoording van de fabrikant verstrekt: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Italië). De fabrikant verklaart dat de persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM) zoals beschreven in de tabel:

- in overeenstemming is met de bepalingen van de EU-verordening 2016/425 en de geharmoniseerde norm **EN 143:2000 + A1:2006**,
- identiek is aan de PBM die is onderworpen aan het EU-typecertificaat nr. **UE/659/2021/1437** uitgegeven door CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warschau - Polen), aangemeld instantie nr. 1473,
- zijn onderworpen aan de procedure die is vastgesteld in bijlage VII (Module C2) van de EU-verordening 2016/425, onder de controle van CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warschau - Polen), aangemeld instantie nr. 1473.

**DK** Denne overensstemmelseerklæring udstedes under ens ansvar af fabrikanten: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Cormano MI - Italien). Fabrikanten erklærer, at det personlige værnemiddel (PPE), der er beskrevet i tabellen:

- er i overensstemmelse med bestemmelserne i EU-forordning 2016/425 og den harmoniserede standard **EN 143:2000 + A1:2006**,
- er identisk med PPE, der er omfattet af EU-typeattest nr. **UE/659/2021/1437** udstedt af CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warszawa - Polen), anmeldt organ nr. 1473,
- er underlagt proceduren i bilag VII (modul C2) til EU-forordning 2016/425, under kontrol af CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warszawa - Polen), anmeldt organ nr. 1473.

**GR** Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 - 20032 - Κορμόνο ΜΙ - Ιταλία). Ο κατασκευαστής δηλώνει ότι τα μέσα ατομικής προστασίας (ΜΑΠ) που περιγράφονται στον πίνακα:

- συμμορφώνονται με τις διατάξεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 και το εναρμονισμένο πρότυπο **EN 143:2000 + A1:2006**,
- είναι πανομοιότυπα με τα ΜΑΠ που αποτελούν αντικείμενο του πιστοποιητικού εξέτασης ΕΚ τύπου αριθ. **UE/659/2021/1437**, που εκδόθηκε από την CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Βαρσοβία - Πολωνία), κοινοποιημένος οργανισμός αριθ. 1473,
- υπόκεινται στη διαδικασία που ορίζεται στο Παράρτημα VII (ενότητα C2) του Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425, υπό τον έλεγχο της CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Βαρσοβία - Πολωνία), κοινοποιημένος οργανισμός αριθ. 1473.

**HR** Ova izjava o skladnosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Italija). Proizvođač izjavljuje da osobna zaštitna oprema (OZO) opisana u tablici:

- udovoljava odredbama Uredbe EU 2016/425 i usklađenoj normi **EN 143:2000 + A1:2006**,
- identična je OZO koja je predmet EU certifikata o ispitivanju tipa br. **UE/659/2021/1437**, izdanog od CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Poljska), prijavljeno tijelo br. 1473,
- podliježe postupku utvrđenom u Prilogu VII (modul C2) Uredbe EU 2016/425, pod nadzorom CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Poljska), prijavljeno tijelo br. 1473.

**LT** Šis atitikties deklaravimas yra pateiktas tik gamintojo atsakomybe: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Italija). Gamintojas deklaruoja, kad lentelėje aprašyta asmeninė apsauginė įranga (AAP):

- atitinka Reglamento (ES) 2016/425 nuostatas ir suderintą standartą **EN 143:2000 + A1:2006**,
- yra identiška AAP, kuriai taikomas ES tipo sertifikatas Nr. **UE/659/2021/1437**, išduotas CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Lenkija), notifikuota įstaiga Nr. 1473,
- yra taikoma procedūrai, nustatyta Reglamento (ES) 2016/425 VII priede (C2 modulis), prižiūrint CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Lenkija), notifikuota įstaiga Nr. 1473.

**PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Włochy). Producent oświadcza, że Środki Ochrony Indywidualnej (SOI) opisane w tabeli:

- są zgodne z postanowieniami rozporządzenia (UE) 2016/425 oraz z normą zharmonizowaną **EN 143:2000 + A1:2006**,
- są identyczne ze SOI, które są przedmiotem certyfikatu badania typu UE nr **UE/659/2021/1437** wydanego przez CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warszawa - Polska), jednostka notyfikowana nr 1473,
- podlegają procedurze określonej w załączniku VII (moduł C2) do rozporządzenia (UE) 2016/425, pod nadzorem CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warszawa - Polska), jednostka notyfikowana nr 1473.

**SE** Denna EU-försäkran om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens enda ansvar: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Italien). Tillverkaren intygar att den personliga skyddsutrustning (PPE) som beskrivs i tabellen:

- uppfyller bestämmelserna i förordning (EU) 2016/425 och den harmoniserade standarden **EN 143:2000 + A1:2006**,
- är identisk med den PPE som omfattas av EU-typintyg nr **UE/659/2021/1437** utfärdat av CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warszawa - Polen), anmält organ nr 1473,
- omfattas av det förfarande som anges i bilaga VII (modul C2) till förordning (EU) 2016/425, under kontroll av CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Warszawa - Polen), anmält organ nr 1473, anmält organ nr 1473.

**HU** Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelőségére kerül kiadásra: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Olaszország). A gyártó kijelenti, hogy a táblázatban leírt egyéni védőeszközök (PPE):

- megfelelnek az (EU) 2016/425 rendelet előírásainak és a harmonizált **EN 143:2000 + A1:2006** szabványnak,
- azonosak azzal az egyéni védőeszközzel, amely az EU-típusvizsgálati tanúsítvány tárgya, szám: **UE/659/2021/1437**, amelyet a CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsó - Lengyelország), bocsátott ki, bejelentett szervezet száma: 1473,
- az (EU) 2016/425 rendelet VII. melléklete (C2 modul) szerinti eljárás hatálya alá tartoznak, az CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsó - Lengyelország) felügyelete alatt, bejelentett szervezet száma: 1473.

**LV** Šis atbilstības deklarācija ir izdota tikai uz ražotāja atbildību: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Italija). Ražotājs deklarē, ka tabulā aprakstītie individuālās aizsardzības līdzekļi (IAL):

- atbilst Regulas (ES) 2016/425 prasībām un saskaņotajam standartam **EN 143:2000 + A1:2006**,
- ir identiski IAL, kas ir ES tipa pārbaudes sertifikāta Nr. **UE/659/2021/1437** priekšmets, ko izsniedzis CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Polija), paziņotā iestāde Nr. 1473,
- ir pakļauti procedūrai, kas noteikta Regulas (ES) 2016/425 pielikumā VII (C2 modulis), CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Polija), paziņotā iestāde Nr. 1473, uzraudzība.

**PT** A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Itália). O fabricante declara que o Equipamento de Proteção Individual (EPI) descrito na tabela:

- está em conformidade com as disposições do Regulamento (UE) 2016/425 e com a norma harmonizada **EN 143:2000 + A1:2006**,
- é idêntico ao EPI objeto do certificado de exame UE de tipo n.º **UE/659/2021/1437** emitido pela CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsóvia - Polónia), organismo notificado n.º 1473,
- está sujeito ao procedimento previsto no Anexo VII (módulo C2) do Regulamento (UE) 2016/425, sob o controlo da CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsóvia - Polónia), organismo notificado n.º 1473.

**SI** Ta izjava o skladnosti je izdana izključno pod odgovornostjo proizvajalca: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Italija). Proizvajalec izjavlja, da osebna varovalna oprema (OVO) opisana v tabeli:

- je skladna z določbami Uredbe (EU) 2016/425 in harmoniziranim standardom **EN 143:2000 + A1:2006**,
- je enaka OVO, ki je predmet EU certifikata o pregledu tipa št. **UE/659/2021/1437**, ki ga je izdal CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Poljska), anmält organ nr 1473, priglasi organ št. 1473,
- je predmet postopka iz Priloge VII (modul C2) Uredbe (EU) 2016/425, pod nadzorom ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milano MI – Italija), priglasi organ št. 1473.

**IE** Déantar an dearbhú comhréireachta seo a eisiúint faoi fhreagracht iomlán an mhonaróra: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – An Iodáil). Deir an monaróir go bhfuil na Trealamh Cosanta Pearsanta (PPE) a thairiscítear sa tábla:

- ag teacht le forálacha Rialachán (AE) 2016/425 agus an caighdeán comhchuíbhíthe **EN 143:2000 + A1:2006**,
- comhionann leis an PPE atá mar ábhar deimhniú cineáil AE Uimh. **UE/659/2021/1437** arna eisiúint ag CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Vársá - An Pholainn), comhlacht fógraithe Uimh. 1473,
- faoi réir an nós imeachta atá leagtha amach i gCeangal VII (Modúl C2) den Rialachán (AE) 2016/425, faoi smacht CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Vársá - An Pholainn), comhlacht fógraithe Uimh. 1473.

**MT** Din id-dikjarazzjoni ta' konformità hija mahruġa taht ir-responsabbiltà esklużiva tal-manifattur: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Italija). Il-manifattur jiddikjara li t-Tagħmir Protettiv Personali (PPE) deskritt fit-tabella:

- huwa konformi mad-dispożizzjonijiet tar-Regolament (UE) 2016/425 u l-istandard armonizzat **EN 143:2000 + A1:2006**,
- huwa identiku għall-PPE li hu suġġett taċ-ċertifikat tat-tip UE Nru. **UE/659/2021/1437** mahruġ minn CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsavja - Polonja), korp notifikat Nru. 1473,
- huwa suġġett għall-proċedura stabbilita fl-Anness VII (modulu C2) tar-Regolament (UE) 2016/425, taht il-kontroll ta' CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varsavja - Polonja), korp notifikat Nru. 1473.

**RO** Prezenta declarație de conformitate este emisă sub responsabilitatea exclusivă a producătorului: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Italia). Producătorul declară că echipamentele individuale de protecție (EIP) descrise în tabel:

- sunt conforme cu dispozițiile Regulamentului (UE) 2016/425 și cu standardul armonizat **EN 143:2000 + A1:2006**,
- sunt identice cu EIP care fac obiectul certificatului de examinare UE de tip nr. **UE/659/2021/1437**, emis de CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varșovia - Polonia), organism notificat nr. 1473,
- fac obiectul procedurii prevăzute în anexa VII (modulul C2) a Regulamentului (UE) 2016/425, sub controlul CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varșovia - Polonia), organism notificat nr. 1473.

**SK** Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na vylučnú zodpovednosť výrobcu: **BLS S.R.L.** (via dei Giovi, 41 – 20032 – Cormano MI – Taliansko). Výrobca vyhlasuje, že osobné ochranné prostriedky (OOP) opísané v tabuľke:

- sú v súlade s ustanoveniami nariadenia (EÚ) 2016/425 a harmonizovanej normy **EN 143:2000 + A1:2006**,
- sú identické s OOP, ktoré sú predmetom certifikátu EÚ preskúvania typu č. **UE/659/2021/1437** vydaného spoločnosťou CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Poľsko), anmält organ nr 1473, notifikovaný orgán č. 1473,
- podliehajú postupu uvedenému v prílohe VII (modul C2) nariadenia (EÚ) 2016/425, pod dohľadom spoločnosti CIOP-PIB (ul. Czerniakowska, 16 - 00-701 - Varšava - Poľsko), notifikovaný orgán č. 1473.

[EN] MODEL / [IT] MODELLO / [ES] MODELO [FR] MODÈLE / [DE] MODELL / [NL] MODELNAAM  [BG] МОДЕЛ / [CZ] MODEL / [DK] MODEL / [EE] MUDEL / [FI] MALLI [GR] ΜΟΝΤΕΛΟ / [HR] MODEL / [HU] MODELL / [IE] MÚNLA / [LT] MODELIS [LV] MODELIS / [MT] MUDELL / [PL] MODEL / [PT] MODELO / [RO] MODEL [SI] MODELL / [SK] MODEL / [SK] MODEL	[EN] CLASSIFICATION / [IT] CLASSIFICAZIONE [ES] CLASIFICACIÓN / [FR] CLASSIFICATION [DE] KLASIFIZIERUNG / [NL] CLASSIFICATIE  [BG] КЛАСИФИКАЦИЯ / [CZ] KLASIFIKACE / [DK] KLASIFICERING [EE] KLASIFIKATSIOON / [FI] LUOKITUS / [GR] ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗ [HR] KLASIFIKACIJA / [HU] OSZTÁLYOZÁS / [IE] AICMIÚ [LT] KLASIFIKACIJA / [LV] KLASIFIKĀCIJA / [MT] KLASIFIKAZZJONI [PL] KLASYFIKACJA / [PT] CLASSIFICAÇÃO / [RO] CLASIFICARE [SE] KLASIFICERING / [SI] KLASIFIKACIJA / [SK] KLASIFIKÁCIA	[EN] CATEGORY / [IT] CATEGORIA / [ES] CATEGORÍA [FR] CATÉGORIE / [DE] KATEGORIE / [NL] CATEGORIE  [BG] КАТЕГОРИЯ / [CZ] KATEGORIE / [DK] KATEGORI / [EE] KATEGOORIA [FI] LUOKKA / [GR] ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ / [HR] KATEGORIJA / [HU] KATEGÓRIA [IE] CATAGÓIR / [LT] KATEGORIJA / [LV] KATEGORIJA / [MT] KATEGORIJA [PL] KATEGORIA / [PT] CATEGORIA / [RO] CATEGORIE / [SE] KATEGORI [SI] KATEGORIJA / [SK] KATEGÓRIA																								
201-3	P3 R	<table border="0"> <tr> <td>[EN] Flat filters</td> <td>[HR] Ravní filtri</td> </tr> <tr> <td>[IT] Filtri piatti</td> <td>[HU] Lapos szűrők</td> </tr> <tr> <td>[ES] Filtros planos</td> <td>[IE] Scagairí cothroma</td> </tr> <tr> <td>[FR] Filtres plats</td> <td>[LT] Plokštieji filtrai</td> </tr> <tr> <td>[DE] Flachfilter</td> <td>[LV] Plakanie filtri</td> </tr> <tr> <td>[NL] Platte filters</td> <td>[MT] Filtri ċatti</td> </tr> <tr> <td>[BG] Плоски филтри</td> <td>[PL] Płaskie filtry</td> </tr> <tr> <td>[CZ] Ploché filtry</td> <td>[PT] Filtros planos</td> </tr> <tr> <td>[DK] Flade filtre</td> <td>[RO] Filtre plate</td> </tr> <tr> <td>[EE] Lamefiltrid</td> <td>[SE] Platta filter</td> </tr> <tr> <td>[FI] Tasosuodattimet</td> <td>[SI] Ploski filtri</td> </tr> <tr> <td>[GR] Επίπεδα φίλτρα</td> <td>[SK] Ploché filtre</td> </tr> </table>	[EN] Flat filters	[HR] Ravní filtri	[IT] Filtri piatti	[HU] Lapos szűrők	[ES] Filtros planos	[IE] Scagairí cothroma	[FR] Filtres plats	[LT] Plokštieji filtrai	[DE] Flachfilter	[LV] Plakanie filtri	[NL] Platte filters	[MT] Filtri ċatti	[BG] Плоски филтри	[PL] Płaskie filtry	[CZ] Ploché filtry	[PT] Filtros planos	[DK] Flade filtre	[RO] Filtre plate	[EE] Lamefiltrid	[SE] Platta filter	[FI] Tasosuodattimet	[SI] Ploski filtri	[GR] Επίπεδα φίλτρα	[SK] Ploché filtre
[EN] Flat filters	[HR] Ravní filtri																									
[IT] Filtri piatti	[HU] Lapos szűrők																									
[ES] Filtros planos	[IE] Scagairí cothroma																									
[FR] Filtres plats	[LT] Plokštieji filtrai																									
[DE] Flachfilter	[LV] Plakanie filtri																									
[NL] Platte filters	[MT] Filtri ċatti																									
[BG] Плоски филтри	[PL] Płaskie filtry																									
[CZ] Ploché filtry	[PT] Filtros planos																									
[DK] Flade filtre	[RO] Filtre plate																									
[EE] Lamefiltrid	[SE] Platta filter																									
[FI] Tasosuodattimet	[SI] Ploski filtri																									
[GR] Επίπεδα φίλτρα	[SK] Ploché filtre																									

Cormano, 13/05/26

**Luciano Zani**

Chairman / Presidente / Presidente / Président / Vorsitzende / Voorzitter /  
 Председател / Prezident / Formand / President / Puheenjohtaja / Πρόεδρος /  
 Predsjednik / Elnök / Uachtarán / Prezidentas / Prezidents / President /  
 Prezydent / Presidente / Președinte / Ordförande / Predsednik / Prezident /

